

# Your Voice. Our Future.

*Tu voz. Nuestro futuro. / 你的声音。我们的未来。 / Iyong Boses. Ating Kinabukasan.*

## Community Visioning Workshop / Taller de Visionamiento Comunitario / 社区愿景研讨会 / Workshop sa Pananaw ng Komunidad

December 4, 2019, 7:00pm - 8:30pm. Council Chambers.

Doors open at 6:30pm / Las puertas se abren a las 6:30 pm / 在下午 6:30 开门 / Bukas ang pinto sa 6:30pm

Childcare and light refreshments will be provided / Se proporcionará cuidado de niños y refrigerios ligeros / 酒店将提供儿童看护和点心 / Pangangalaga ng bata at magang pampalamig ay ipamimigay



### Agenda / 议程 / Adyenda

- 1 Welcome / Bienvenido / 欢迎 / Maligayang Pagdating**  
7:00pm - 7:10pm
- 2 Overview Presentation / Presentación General / 概述介绍 / Pagpapakita Ng Kalahatang Ideya**  
7:10pm - 7:30pm
- 3 Activity Station Session / Estaciones de actividades / 活动站 / Mga Himpilan Ng Aktibidad**  
7:30pm - 8:30pm

**CHECK-IN AT ALL STATIONS TO QUALIFY FOR A PRIZE / PARA CALIFICAR PARA UN PREMIO  
REGÍSTRATE EN TODAS LAS ESTACIONES / 於所有站辦理登入手續，即可獲得獎品一份 / MAG  
CHECK-IN SA LAHAT NG ISTASYON PARA MAGING KARAPAT-DAPAT SA PAGKUHA NG PREMYO**

- 1 Unique and Special South San Francisco / Únicas y especiales para South San Francisco  
/ 独特而特别的南旧金山 / Kakaiba at Espesyal South San Francisco**
- 2 Visioning Themes and Guiding Principles / Temas para la Visión y Principios Rectores / 愿景主题和指导  
原则 / Mga Tema ng Pananaw at Gabay na Mga Prinsipyo**
- 3 Key Community Issues / Temas Clave Comunes / 关键社区问题 / Pangunahing Mga Isyu ng Komunidad**
- 4 Where would you like to see... / Dónde te gustaría ver ... / 您想去哪里看... / Saan Mo Gustong Makikita...**
- 5 My Big Idea / Mi Gran Idea / 我的大想法 / Aking Malaking Ideya**

**shapessf.net for more information and to join our mailing list**

*Para obtener más información y unirse a nuestra lista de correo/获取更多信息并加入我们的邮件列表/ para sa karagdagang kaalaman at sa pagsali sa ating listahang susulatan*

Questions / Preguntas / 有问题吗 / Katanungan: Lisa Costa Sanders, City of South San Francisco [Lisa.CostaSanders@ssf.net](mailto:Lisa.CostaSanders@ssf.net)  
Para traducción llama al 650-877-8908 | 如需翻译, 请致电 650-877-8909 | Para sa pagsasalin, mangyari tumawag sa 650-877-8909

# Comment / Comentario / 评论 / Komento

Name (optional) / Nombre (Opcional) / 名称 (可选的) / Pangalan (opsyonal)

---

Date (optional) / Fecha (Opcional) / 日期 (可选的) / Petsa (opsyonal)

---

Email (optional) / Correo Electrónico (Opcional) / 电子邮件 (可选的) / Email (opsyonal)

---

**Do you have any comments regarding the South San Francisco General Plan?**

¿Tiene algún comentario sobre el Plan General del Sur de San Francisco?

您对南旧金山总体规划有何评论？

Mayroon ka bang mga komento tungkol sa Pangkalahatang Plano ng Timog San Francisco?

